

DECRETO N° 4.151 /

TEMUCO, 16 NOV. 2012

**VISTOS:**

1.- El Contrato de fecha **16 de Noviembre de 2012** Prestación de Servicios a Honorarios, suscrito entre la Municipalidad de Temuco y el Sr. (a) **ELIAS SANTANA JARAMILLO**

2.- La Solicitud de Contratación enviada de la dirección de Turismo.

3.- El Decreto Alcaldicio N° 3.433 de fecha 28 de diciembre de 2011, que aprueba y desagrega el presupuesto de ingresos y gastos del Municipio para el año 2012.

4.- El Decreto N° 854 de fecha 29 de Septiembre de 2004 y sus modificaciones posteriores, del Ministerio de Hacienda, en el cual se estipula la imputación presupuestaria en los Contratos de Servicio en Programas Comunitarios.

5.- Las facultades contenidas en la Ley N°18.695, Orgánica Constitucional de Municipalidades.

**DECRETO:**

1.- Apruébese el Contrato de Prestación de Servicios a Honorarios de fecha 16 de Noviembre de 2012, suscritos entre la Municipalidad de Temuco y la persona que a continuación se señala:

<b>Nombre: ELIAS SANTANA JARAMILLO</b>	<b>Rut:</b>
<b>Domicilio:</b>	
<b>De Profesión o Nivel Educativo:</b> Experto	
<b>Función :</b> apoyo a la Dirección de Turismo en Museo Ferroviario las siguientes funciones: <b>a) Realizar funciones de maquinista tren de la araucania los días 18, 19, 20 y 21 de noviembre de 2012 en el tramo antihue -temuco-san roseno- temuco</b>	
<b>Monto Mensual:</b> 1 cuota de \$ 600.000.-	<b>Monto Total:</b> \$600.000.-
<b>Periodo desde :</b> 16 de Noviembre de 2012	<b>Hasta:</b> 21 de Noviembre de 2012
<b>Imputación :</b> 21.04.004.603.002	<b>C.C:</b> 16.03.02

2.- Los gastos que se originen por la aplicación del presente Decreto, cuyo monto total asciende a la suma de \$ 600.000.- (Seiscientos mil pesos), deberán ser imputados al Presupuesto de Gastos del Municipio para el año 2012, correspondiente a:

AREA DE GESTION: 06 "Programas culturales 2012"  
 PROGRAMA: 03 "Museo Ferroviario Pablo Neruda"  
 ACTIVIDAD: 002 "Eventos y Actividades Museo Ferroviario"  
 CENTRO DE COSTO: 16.03.02  
 ITEM: 21.04.004 "Prestación de Servicios en Programas Comunitarios"

ANOTESE, REFRENDESE, COMUNIQUESE Y ARCHIVASE.



SECRETARÍA MUNICIPAL  
**JUAN ARANEDA NAVARRO**  
 SECRETARIO MUNICIPAL



MUNICIPALIDAD DE TEMUCO  
 ALCALDIA  
**EDUARDO CASTRO STONE**  
 ALCALDE (s)

RSR/OBW.  
 Depto. Gestión de Abastecimiento  
 Depto. Recursos Humanos

~~DIRECTOR JURIDICO~~

DIRECCION DE CONTROL  
 MUNICIPALIDAD DE TEMUCO

REFRENDACION DEL GASTO	
TEM	2104004 603002
PRESUPUESTO VIGENTE	3.501.000.-
MONTO COMPROMETIDO	
MONTO COMP. PTE. DCTO.	600.000.-
TOTAL COMPROMETIDO	
SALDO DISPONIBLE	19.455
REF. N	9202 30-11-2012

CONTRATO DE PRESTACION DE SERVICIOS A HONORARIOS  
PROGRAMAS

---

En la ciudad Temuco, con fecha 16 de Noviembre de 2012, entre la Municipalidad de Temuco, Rol Único Tributario N° 69.190.700 – 7, representada por su alcalde, señor **EDUARDO CASTRO STONE** chileno, Cédula Nacional de Identidad y Rol Único Tributario N° \_\_\_\_\_ ambos con domicilio legal en calle Arturo Prat N° 650 de esta ciudad, en adelante "la Municipalidad" y el señor (a) **ELIAS SANTANA JARAMILLO**, de nacionalidad chilena, mayor de edad, Cédula Nacional de Identidad y Rol Único Tributario N° \_\_\_\_\_ de profesión o nivel educacional Experto domiciliado en calle \_\_\_\_\_ de la comuna de Temuco, en adelante "el Prestador" han convenido celebrar el siguiente Contrato de Prestación de Servicios a Honorarios:

**ARTÍCULO PRIMERO**  
COMETIDOS ESPECIFICOS

La Municipalidad contrata al Prestador (a) para que éste (a) preste sus servicios para los siguientes cometidos específicos de apoyo y colaboración a la Dirección de Turismo en Museo Ferroviario en las siguientes funciones:

a) Realizar funciones de maquinista tren de la araucania los días 18, 19, 20 y 21 de noviembre de 2012 en el tramo antihue -temuco-san rosendo- temuco

**ARTÍCULO SEGUNDO**  
VIGENCIA DEL CONTRATO

El presente contrato de honorarios regirá desde el 16 de Noviembre de 2012 al 21 de Noviembre de 2012.

**ARTÍCULO TERCERO**  
HONORARIOS PACTADOS

El monto total de los honorarios pactados por los servicios contratados expresados en los cometidos indicados en el artículo primero del presente contrato corresponde a la suma bruta de \$ 600.000.- (Seiscientos mil pesos) los cuales serán pagados en la forma establecida en el artículo siguiente.

**ARTÍCULO CUARTO**  
FORMA DE PAGO

La suma de \$ 600.000.- (Seiscientos mil pesos) se pagará en 1 cuota de \$ 600.000.- cada una, el último día hábil de cada mes de vigencia del contrato, deduciéndose el impuesto correspondiente, previa presentación de la boleta de honorarios respectiva. A la boleta de honorarios se deberá adjuntar un informe de la función realizada por la Prestador y visada por el Director de Turismo

De los honorarios pactados, la Municipalidad retendrá el porcentaje de Impuesto a la Renta correspondiente. Esta suma se enterará en la Tesorería General de la República o en la entidad facultada para ello.

Al término de los servicios contratados la Municipalidad entregará un certificado de los honorarios pagados y de las retenciones efectuadas para los efectos de la Declaración de Impuestos que corresponde efectuar al Prestador en conformidad a la legislación tributaria vigente.

**ARTÍCULO QUINTO**  
PAGO PROPORCIONAL

En caso que por cualquier causa la prestación del servicio deba ser interrumpida por causas imputables al Prestador, la liquidación de los emolumentos se efectuará en forma proporcional al tiempo efectivamente dedicado a la prestación de servicios contratados.

**ARTÍCULO SEXTO**  
SUPERVIGILANCIA Y FISCALIZACIÓN

El cumplimiento y la supervisión del servicio encomendado al Prestador, así como, de cada uno de los cometidos indicados en el artículo primero del presente contrato, deberá ser supervigilado y fiscalizado por el Director Municipal responsable de la presente contratación. Además dicho Director deberá cumplir con la obligación de registrar el permiso especial de suspensión de los servicios contratados contenido en el artículo octavo del presente contrato.

**ARTÍCULO SÉPTIMO**  
TÉRMINO ANTICIPADO DEL CONTRATO

Sin perjuicio del plazo estipulado para el presente contrato, las partes le podrán poner término anticipado sin expresión de causa, mediante una notificación por escrito, de una a la otra, con una antelación mínima de 5 días hábiles. El término anticipado extinguirá todos los derechos y obligaciones de las partes que hayan nacido de la vigencia del presente contrato.

**ARTÍCULO OCTAVO**  
PERMISOS ESPECIALES PARA LA SUSPENSIÓN DE LOS COMETIDOS CONTRATADOS

Si el prestador hubiere desempeñado servicios por más de 12 meses anteriores a la vigencia del presente contrato en el Municipio, éste tendrá derecho a un permiso de 15 días hábiles otorgados en la fecha y forma que determine el Alcalde.

El permiso especial contemplado en el presente artículo no implicará en modo alguno una rebaja en los honorarios pactados, ni mucho menos, debe entenderse como feriado legal por no existir entre las partes firmantes un vínculo de subordinación y dependencia.

El Director Municipal de la Unidad solicitante del presente contrato de prestación de servicios a honorarios será el responsable directo del estricto cumplimiento de las normas establecidas en el presente artículo.

Las partes contratantes acuerdan que por tratarse de un Contrato de Prestación de Servicios a Honorarios le son inaplicables las normas de Protección a la Maternidad contempladas en el Código del Trabajo. No obstante lo anterior, cualquiera sea el tiempo durante el cual se hayan prestado los servicios, y solo mientras esté vigente el contrato, se aplicarán las disposiciones contenidas en la Ley N° 20.545, que modifica las normas sobre protección a la maternidad e incorpora el permiso postnatal parental.

Durante la vigencia del contrato, la Prestadora tendrá derecho al pago total de los honorarios señalados en el mismo. Esta norma se aplicará en idénticos términos para el caso de las adopciones debidamente acreditadas mediante la sentencia judicial respectiva, entendiéndose como fecha del parto el momento de la entrega material del hijo (a) adoptado (a)."

**ARTÍCULO NOVENO**  
PERSONERÍA JURÍDICA

La personería con que actúa don Eduardo Castro Stone para actuar en representación de la Municipalidad de Temuco, consta en Decreto Alcaldicio N° 449 de fecha 29 de Octubre de 2012.

**ARTÍCULO DÉCIMO**  
EJEMPLARES Y COPIAS

El presente contrato de prestación de servicios se suscribe por las partes en cuatro ejemplares de igual fecha y tenor, quedando una copia en poder del Prestador y tres en poder de la Municipalidad de Temuco.

  
ELÍAS SANTANA JARAMILLO  
PRESTADOR DEL SERVICIO

  
  
MUNICIPALIDAD  
ALCALDIA  
TEMUCO  
EDUARDO CASTRO STONE  
ALCALDE (S)  
  
DIRECTOR  
JURIDICO

## FICHA CONTRATACION HONORARIOS

NOMBRE	ELIAS SANTANA JARAMILLO		
RUT		FECHA NACIMIENTO	
ESTADO CIVIL			
DOMICILIO			
NIVEL EDUCACIONAL			
PROFESION			
ACTIVIDAD GENERICA QUE DESARROLLARA	MAQUINISTA LOCOMOTORA 820		
FUNCIONES QUE DESEMPEÑARA	REALIZAR FUNCIONES DE MAQUINISTA PARA TREN DE LA ARAUCANIA LOS DIAS 18, 19, 20 Y 21 DE NOVIEMBRE DE 2012 EN EL TRAMO ANTIHUE - TEMUCO - SAN ROSENDO - TEMUCO		
SUPERVISOR	SCARLETT CARTER FUENTES	CENTRO DE COSTOS	16.03.02
DIRECCION - DEPARTAMENTO - UNIDAD	TURISMO-MUSEO FERROVIARIO		
JORNADA LABORAL	PARCIAL	RENTA AÑO 2012	\$600.000.-
FECHA DE INICIO CONTRATO	16 DE NOVIEMBRE	FECHA TERMINO CONTRATO	20 DE NOVIEMBRE

\_\_\_\_\_ FUNCIONARIO

  
  
 NOMBRE Y FIRMA RESPONSABLE  
 26-11-2012